

# التربية والتعليم

فصفا هذا الباب للامهات والاساتذة والمعلمين في الشرق لتسهيل لم مبادلة الآراء بينه والمباحثة في مسائل التربية والتعليم فان البحث فيها من ام ما يحتاج اليه الشرق الآن

## تعليم البنات

لمحضرة الكاتب المحيد نجيب افندي المشعلاني

(١) « هل ان البلاد اشد احتياجاً الى تعليم »  
« الرجل ام الى تعليم المرأة »

فرض علي الكلام هذه الليلة في الترع الاخير من موضوع المباحثة . وقد تقدمت في الكلام عن الترع الاول منه حضرة صديقي الاديب مينا شدة حاجة بلادنا الى تعليم الرجل فوفي الموضوع حقه من البحث والادلة

ولا احوال الآن نقض شي مما قاله لاني منقذ معه كل الاتناق في ان حاجة بلادنا الى تعليم الرجل شديدة ولكني اخالفه في قوله ان حاجتنا الى تعليم المرأة اقل من الحاجة الى تعليم الرجل لاني اعتقد كل الاعتقاد ان حاجتنا الى تعليم المرأة اشد وأمس كثيراً واظن انه لو لم يكن هذا الاختلاف في الراي لما نشأت هذه المناظرة وما كانت حاجة الى المباحثة . ولكن حيث وجدت نقطة لم تنفق عليها وقد ابدى رأيه فيها بتي علي ان قول ما بدا لي وقيل الشروع في بيان الاسباب الدالة على ان حاجتنا الى تعليم المرأة اشد منها الى تعليم الرجل أريد ان ابحت قليلاً في الجواب عن هذين السؤالين وهما

من هي المرأة . وما هو مركزها

المرأة شريكة الرجل ومعينته ورفيقة حياته ومكتمله . فانها أخذت منه وتم خلقها باخذضلع من اضلاع الرجل وصيرورتها امرأة له وهي ما برحت منذ بدء العالم وستبقى الى نهايته غير منفردة عن الرجل لانها منه فهي متحدة به وملازمة كل

(١) مناظرة دارت بين حضرات الكاتبين النجيبين افندي المشعلاني ونجيب افندي الشوشاني في الجلسة السنوية التي عقدها جمعية شمس البر في بيروت في ٢٤ ابريل ( نيسان ) الماضي وقد ارسل اليها صاحب الوجه السليبي مناظرة فندرتها مع النكسر لمحضرتي

الملازمة له . اما وصف هذه الملازمة من حيث الخير او الشر فتتعلق بالاكتر على ما يكون للمرأة من صفات الفضيلة او الرذيلة . فهي اما ان تكون ملازمة له ملازمة الخطية لجسده او ملازمة نفسه له

وهذا الاتحاد التام بينهما جعل لكل منهما تأثيراً عظيماً على الآخر . ولكن تأثير المرأة على الرجل اشد من تأثيره عليها . وهذه السلطة منحها اياها الطبيعة عدلاً وتوازناً لانها خلقت اضعف من الرجل بنية وارق طبعاً واشد شعوراً . تعين على الرجل ان يحميها ويدفع عنها ويعتني بها اعتناء القوي بالضعيف . وتعين عليها ان تحبه وتلطف خشوته وتواسيه . فهو ينظر اليها كأنها زهرة حياته وبهجة ايامه واكامل جماله . وهي تنظر اليه كأنه عضدها القوي وحصنها المتين تنزع اليه كلما أوجست خيفة من خطر او نائية فيلبي نداءها ويدفع بصدرة عنها الملمات . هو يحب بضعفها ولطفها وورقتها ووداعها فيظنها آلهة الجمال . وهي تعجب بيسالته وبطشه فظنه اله القوة

وكأن المرأة استعاضت عن ضعف بنيتها بازاء الرجل قوة عواطفها وشدة شعورها في تنوقه فيها ولا تقدر ان تكون معتدلة بل هي في جانب الافراط دائماً فانها تحب الموت وتبغض للموت وتكون طاهرة ذات عفة وفضيلة كلاك او شريرة فاجرة كما يولون وهي سهلة الاتقياد ولكنها شديدة العناد والتمسك بكل امر تصمم النية عليه فلا تبقى بعد ذلك قوة في الارض تستطيع ان تحولها عنه

فاذا افصح لكم كل ذلك سلمتم معي بان الحاجة الى تعليم المرأة اشد منها كثيراً الى تعليم الرجل فيجب ان نتعلم للثبوت على صفات الفضيلة التي هي من مميزاتنا ويجب ان نتعلم للحفاظ ذاتنا سايمة من المعاييب والفساد لانها اذا استنارت باشعة شمس التهذيب والعلم الصحيح كانت معادة لرجالها اكثر اذ لبيها وغراً لقومها وينبوع بركة لا يحف ماؤه

واكتفي بهذا القليل من كثير في جواب السؤال الاول

وانتقل الى جواب الثاني : ما هو مركز المرأة

المرأة ملكة ولها مملكة صغيرة معروفة بيننا باسم البيت . بل هذه المملكة الصغيرة هي اساس المالك . فاذا اردت ان تعرف فضل المرأة وتأثيرها على الاطلاق فانظر الى البيت واعرف كيف تربي المرأة صغارها وما هي المبادئ التي ترضعهم اياها وتفرسها في نفوسهم منذ الصغر فاذا رأيتها توجب عليهم الصدق في القول والاجتهاد في العمل والوفاء في الوعد والامانة في المعاملة ومراعاة شروط النظافة والصحة والترتيب وحفظ الوقت والسعي الدائم وراء الاستفادة والافادة فاعلم ان تلك المملكة التي يجري في بيوتها هذا التعليم سائرة في سبيل الارتقاء السريع ولا تلبث ان تبلغ قمة النجاح والسيادة . واذا رأيتها تهملهم وتتركهم الى فساد الطبع يكذبون ويكسبون ويتمرغون في حماة الاقدار ولا يراعون للصحة قانوناً ولا يعرفون للترتيب نظاماً ولا للوقت قيمة ولا يراعون للعلم حرمة فاعلم ان الامة التي هم منها منخطة متاخرة مستعبدة سائرة بقدوم مسرعة الى حضيض الدمار

ان قوة المالك وارتقاءها ومستقبل شعوبها وحالة حكوماتها ومعاملات اهلها متوقفة على نتيجة عمل المرأة في بيتها . فان المرأة وقد شاطرت الرجل مسؤولية زيادة النسل مسؤولة اولاً عن حسن تربية هذا النسل الذي تجلبه الى العالم . والطفل الصغير الذي سيصبح رجل المستقبل لا يكون له في سني طفولته الاولى اليقظ غير امه . فهي التي ترضعه لبن ثديها غذاء لمنه لكي يكبر ويشب ويصير رجلاً . وهي ايضا التي تربيته على المبادئ التي تناضل فيه ولا تفرقه مدة الحياة . وهذه المبادئ التي يتوقف عليها مستقبل الطفل نفسه ومستقبل العالم ايضاً لا يستطيع الرجل ان يغرسها في قلب الطفل وتكون المرأة وحدها هي التي تستطيع ذلك ولا يقدر غيرها عليه . والمبادئ التي يكتسبها الصغير من امه تجري في نفسه مجرى دمه في عروقه وتمتج بحياته فلا يستطيع ان يتحول عنها مادام حياً

ولست احاول الآن ان انكر اهمية تعليم الرجل للولد ولكي اريد ان اقر هذه الحقيقة وهي ان الرجل يستطيع ان يرفي عقل الحدث ويزيده علماً واخباراً وحكمة ودراية وعزماً ومضاء ولكنه لا يستطيع التمتع ان يمس قلبه فذلك من خصوصيات المرأة . وليس غير المرأة من يستطيع ان يؤثر في قلب الصغير وهي وحدها التي تزرع فيه بذور الحب والاحسان والفضيلة والصلاح اذا

كانت فاضلة او بذور الشر بانواعه اذا كانت شريرة . فالتربية البيئية او تربية الام في البيت هي الحجر الاول في اساس التربية العامة وتأثيرها لا يبق مقتصراً في البيت بل يمتد الى اللبب ويتصل بالحي والقرية والمدينة فيم الولاية والمملكة والقارة ويشمل العالم

عنرت في مطالعاتي على مقالة لاحد افاضل كتبة الانكليز قال فيها ان الفكر لا يقيد البتة . فيمكن النساظ على كل شيء الا على الفكر ويمكن اخضاع الرياح والماء والطبيعة نفسها ولكن الفكر لا يقبل لانه اذا اريد تقييده من جهة اندفع كالتيار من جهة اخرى . ولو بقي سور حول الارض لما امكن الحجز عليه لانه يبر فوق اعلى الحواجز ولا تستطيع السلاسل ان تقيده لانه ليس مادة . ولا السجون ان تقمه لانه يمل المسكونة . وهو يميز فوق النار والطعم والدم ويهز بالخاطر والاهوال ولا بد له من ان يجري مجراه رغماً عن كل معاند

واظن ان هذا الوصف يصدق كثيراً على ما تؤثر به المرأة على سواها . فان مساحة المملكة التي تحكمها وتسوسها مباشرة لا تعد سوى حدود البيت فهي تشتغل في هذه الدائرة الصغيرة المحدودة ولكن نتيجة عملها يعم تأثيره المسكونة علماً مما سر بناذكوه من هي المرأة وما هو مركزها الخاص والعام واوضحنا بوجيز العبارة ان المرأة تؤثر في الرجل اشد التأثير لانها جزء منه وملازمة له ملازمة البعض للكل وانها تؤثر في بنينا الذين تزفهم الى العالم فينتقل تأثيرها بهم منهم الى آخرين حتى يبعث هذا التأثير عاماً . فهل يصح بعد كل هذا ان يقال ان حاجتنا الى تعليم المرأة ليست فوق كل حاجة . وهل من ينكر ان المرأة اذا تهذبت وتعلمت كما يجب اصيحت افضل موصل بين بركات الدين الحقيقي والفضائل السامية والمبادئ الشريفة وبين قلوب بني الانسان فتحرك عواطفهم الى قبولها والتسلح بها والقيام بपालها

نعم ان بلادنا في اشد الحاجة الى تعليم المرأة ولا يمكن ان تزفني بلاداً في معارج التمدن الحقيقي والحضارة وال عمران الا اذا تعلمت المرأة (١) « فالمرأة هي التي تضع يدها الطيبة اللطيفة اللحيمة في روح الامة ذلك الاساس الوطيد الذي يجب ان تبنى عليه الفضائل السامية . في تعليم المرأة وتهذيبها رفع شأن الامة الاجتماعية كلها » وهنا اتلو عليكم بعض عبارات (٢) منسوبة الى الفيلسوف

(١) الجامعة اللبنانية . الجزء الاول . صفحة ٥

(٢) الكلام للجامعة وانما روحه وخلاصته للفيلسوف كما يظهر من

راجعة هذا الكلام في الجزء الاول

في الاجسام . وان الفساد السياسي لا يتقص عن الفساد الادبي .  
تسكون من انقسام الامة وزيادة قوة الدفع فيها على قوة الجذب .  
نم ونحن نشكو معكم ايضاً . ولكننا لا نرى لتلك الادواء الا  
دواء واحداً وهو تربية النسل الناشئ تربية صحيحة فاضلة  
ليكون خلقاً جديداً فيه كل ما يجب من فضائل الغد وليس  
فيه شيء من رذائل الالامس فان هذا دون سواء طريق كل  
اصلاح وصلاح في كل هيئة اجتماعية . انتهى

بقى علي ان ابحث في جواب سؤاليين آخرين وهما من  
هو المسؤول بتعليم المرأة ؟ وكيف او ماذا يجب ان نتعلم ؟

اصطرننا ضيق المقام الى ارجاء نتمه هذه المناظرة الى الجزء التالي  
فتوجه الانظار اليها منذ الآن لانها تحتوي ام اغراض الكتاب .  
ويشخص سيداتنا افلامهن فان الحملة هذه المرة شديدة

الفرنسوي جول سيمون عثرت عليها في مجلة ظهرت مؤخراً في  
الاسكندرية عنوانها «الجماعة الثمانية» قال الفيلسوف المذكور  
«انتظلبون هيئة اجتماعية فاضلة؟ ربوا المرأة لترتي بنيتها تربية فاضلة  
فتكون منهم هيئة اجتماعية فاضلة؟ انتظلبون هيئة سياسية فاضلة  
ربوا المرأة لتضع لكم في نفوس الامة ذلك الاساس الوطيد  
الذي يمكنكم ان تبنوا عليه الفضائل السياسية

» تسكون من ان الفشر كثير في المعاملات . والفساد  
ينتشر شيئاً فشيئاً . والفضيلة تخفض جناحها بازاء الرذيلة .  
والناس اصبحوا في كل مكان يزحفون الى اغراضهم الشخصية  
زحفاً على بطونهم ويمرغون جباههم تحت اقدام اله الذهب  
بتراب الذل والدناءة والهوان . تسكون من ان الرشوة في اكثر  
الممالك الغربية والشرقية سارية في جيوب العمال سريان الدماء

## باب الشعر والانشاء

نشر في هذا الباب تاريخ حياة نوابغ الشعراء المتقدمين والمتأخرين وبعض مختبرات من شعرهم

### عبد القادر الجزائري

هو الامير الشهير بطل الجزائر وصاحب الوقائع المشهورة  
مع الفرنسيين . عرفناه اميراً كبيراً ادعش فرنسا واوروبا بياسه  
وسمته وثباته في الدفاع عن ملكه وبلاده وعرشاه كرميا يهود بنفسه  
لو كانت في يده ونصيراً للضعفاء والمظلومين يشد ازرهم بآله  
وبياسه . ولكن ما عرفناه شاعراً جيداً قبل نشر سعادة نجله  
الامير محمد باشا منذ اسبوعين ديوان شعره بعنوان « نزهة  
الخطار في قريض الامير عبد القادر »

وليس هنا مكان الكلام على مناقب هذا الامير وما آثره  
الغراء فاننا نرجو ذلك الى فصل خصوهي نصدره برسمه  
ونودعه تاريخ حياته بالتفصيل وانما نورد هنا لحضرات القراء  
شيئاً من شعره

والذي يحلو في شعر هذا الامير انه شعر بديهي بدوي  
مرسل بلا تكلف ولا تفر كانه الكلام السسط يقال عنوا .  
والذي يده حلاوة في تنس نارته انطباقه على الحقيقة بقدر  
ما يمكن انطباق قول على فعل . فانك اذا رأيت فيه

يصف الحروب واهوالها وخوضه غارها وافراره نارها شعرت  
ان الشاعر يصف شيئاً رآه بعينه ومسه بيده وخبره نفسه  
وكذلك وصف الملك والفخر والشجاعة وخيام البدو وقصور  
الحضر فانه قد اخبرها كلها وذاق حلوها ومرها

ولد في بلدة قيطنة في الجزائر سنة ١٢٢٢ هجرية  
وفي سنة ١٢٤٨ باهه اهل الجزائر اميراً عليهم فان قام بحارب  
جيوش فرنسا ست عشرة سنة يصدها عن بلاده وامارته حتى  
كانت سنة ١٢٦٤ فسلم الى فرنسا بعد جهاد ادعش قوادها . وفي  
سنة ١٢٧١ اختار السكنى في دمشق الشام فاتخذها مقاماً  
وتوفي فيها في منتصف ليل السبت لتسع عشر خلت من  
شهر رجب سنة ١٣٠٠ في قصره بقرية دمر بمرض اعتراه  
بالكلى والمثانة

ومن شعره قوله من قصيدة يمدح بها ساكن الجنان  
السلطان عبد المجيد ويدعو لحيوشه بالظفر وكانت اذ ذاك في  
حرب القرم وقد انشد هذه القصيدة في حضرة السلطان  
يارب ايد بروج القدس ملجأنا عبد المجيد ولا تبقيه حيرانا  
واجمع الهى قلوب المسلمين على وداده اعلم اعظم له شاننا